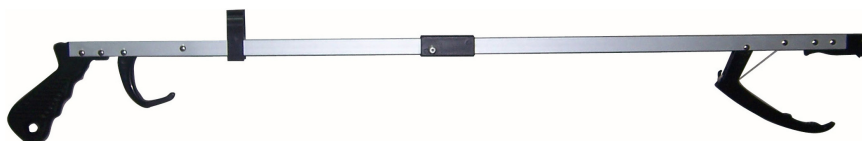




Handy Reachers



Fixing and Maintenance Instructions

INTRODUCTION

Thank you for deciding to purchase this Handy Reacher from Aidapt. Our Handy Reachers are manufactured from the finest materials and components available. When used correctly they are designed to give many years of reliable trouble-free service.

VM900	Handy Reacher (32 ½"/825 mm)
VM901	Handy Reacher (26"/660 mm)
VM901B	Folding Handy Reacher (32 ½"/825 mm)
VM901D	Folding Handy Reacher (26"/660 mm)
VM901F	Deluxe Handy Reacher (24"/610 mm)
VM901H	Deluxe Handy Reacher (30"/762 mm)
VM901K	Deluxe Handy Reacher (32"/813 mm)
VM901M	Deluxe Handy Reacher (35"/889 mm)

BEFORE USE

Carefully remove all packaging. Avoid using any knives or other sharp instruments as this may damage the surface of the product.

Check the product for any visible damage. If you see any damage or suspect a fault, do not use your product, but contact your supplier for support.

INTENDED USE

The reacher is designed to assist in reaching and lifting items from the floor, table or shelf. It can also be used in some situations as a dressing aid; although we would stress caution is necessary when using the reacher with tights or stockings due to the fine nature of the material of these garments.

INSTRUCTIONS FOR USE

Using the reacher is simple, place the grip over the object you wish to lift and squeeze the trigger. Ensure the moving finger of the grip and the main frame of the reacher are properly secured round the object and lift.

Place the object you have lifted safely onto a flat and level surface and release the trigger.



Always assess the suitability of an item before picking it up; do not attempt to carry heavy or fragile items with your reacher.



Do not under any circumstances attempt to use the reacher to lift or move hot objects, this could lead to serious injury.

CLEANING

Clean your Handy Reacher using a non-abrasive cleaner or mild detergent with a soft cloth. Abrasive cleaners e.g. AJAX and/ or abrasive cleaning pads may seriously damage the product beyond repair and should not be used. Always ensure that you wipe dry the equipment after cleaning.

REISSUE

If you reissue or are about to reissue this product, please thoroughly check all components for their safety.

This includes:

- Tightness of all nuts/ bolts/castors
- Other screw in/ bolt in/ push in components.

If in any doubt, please do not issue or use, but immediately contact your supplier for service support.

CARE & MAINTENANCE

Please make a safety check of the product at regular intervals or if you have any concerns.

- Specifically, check the tension of the cable string, which attaches to the trigger and gripper (finger) section of the reacher.
- If for any reason the cable string has become slack, carefully undo the string, readjust the tension and re-tie the string.
- Squeeze the trigger to ensure that the gripping arm fits tightly, safely and square to the main frame. If not, repeat the steps above.

IMPORTANT INFORMATION

The information given in this instruction booklet must not be taken as forming part of or establishing any contractual or other commitment by Aidapt Bathrooms Limited, Aidapt (Wales) Ltd or its agents or its subsidiaries and no warranty or representation concerning the information is given.

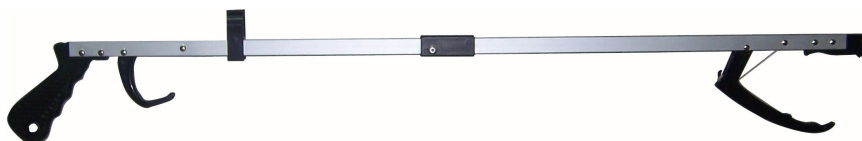
Please exercise common sense and do not take any unnecessary risks when using this product; as the user you must accept liability for safety when using the product.

Please do not hesitate to contact the person who issued this product to you or the manufacturer (detailed below) if you have any queries concerning the assembly/use of your product.

Aidapt Bathrooms Ltd, Lancots Lane, Sutton Oak, St Helens, WA9 3EX
Telephone: +44 (0) 1744 745 020 • Fax: +44 (0) 1744 745 001 • Web: www.aidapt.co.uk
Email: accounts@aidapt.co.uk • adaptations@aidapt.co.uk • sales@aidapt.co.uk



Pince Attrape Tout Pliable



Notice d'Utilisation et d'Entretien

INTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir acheté la Main à Distance chez Aidapt. Celle-ci est fabriquée avec les meilleurs matériaux et composants disponibles. Si vous l'utilisez correctement, elle vous rendra service pendant de nombreuses années.

VM900	Pince Attrape Tout Pliable	825mm
VM901	Pince Attrape Tout Pliable	660mm
VM901B	Pince Attrape Tout Pliable	825mm
VM901D	Pince Attrape Tout Pliable	660mm
VM901F	Pince Attrape Tout Pliable Deluxe	610mm
VM901H	Pince Attrape Tout Pliable Deluxe	762mm
VM901K	Pince Attrape Tout Pliable Deluxe	813mm
VM901M	Pince Attrape Tout Pliable Deluxe	889mm

AVANT UTILISATION/INSTALLATION

- Déballiez soigneusement l'emballage. Evitez d'utiliser un couteau, un cutter ou autre outil tranchant car cela pourrait endommager la surface du produit.
- Vérifiez que le produit est en bon état. Vérifiez que le mécanisme de la pince fonctionne correctement et ferme bien. En cas de défaut, veuillez contacter votre revendeur.

UTILISATION RECOMMANDÉE

Ce produit est destiné à vous aider à atteindre et soulever des objets situés par terre, sur une table ou une étagère. Il peut également dans certains cas être utilisé comme une aide à l'habillement; nous tenons toutefois à vous signaler que la prudence est de rigueur quand vous utilisez cet appareil avec des collants ou des bas compte tenu de la finesse du matériau de ces vêtements.

CONSEILS D'UTILISATION

L'utilisation de cet appareil est simple. Placez la pince sur l'objet que vous voulez soulever et appuyez sur la gâchette. Avant de soulever l'objet, vérifiez que vous l'avez bien agrippé.

Posez l'objet que vous avez soulevé sur une surface plane et relâchez la gâchette.



Attention ! évaluez toujours la pertinence d'un objet avant de le ramasser; n'essayez pas de soulever des objets lourds ou fragiles avec votre pince.



Attention ! En aucun cas, vous ne devez soulever ni attraper des objets chauds avec cet appareil, vous pourriez blesser quelqu'un ou vous-même.

NETTOYAGE

Nettoyez votre main à distance avec un produit de nettoyage non abrasif ou un détergent doux et un chiffon doux. Les produits de nettoyage type AJAX et/ou les éponges abrasives pourraient sérieusement abîmer votre appareil. Vous ne devez pas les utiliser. Essayez soigneusement l'appareil après le lavage.

RÉUTILISATION

Si vous n'avez pas utilisé cet appareil pendant longtemps, vérifiez qu'il est en bon état.

Cela comprend :

- l'étanchéité des écrous/boulons/roulettes
- les vis et boulons de tous les composants

En cas de doute, ne l'utilisez pas ni ne le prêtez pas.

SOIN & ENTRETIEN

Contrôlez régulièrement l'état de votre produit.

- Contrôlez surtout la tension du du câble entre la gâchette et la pince.
- Si pour une quelconque raison le câble est détendu, enlevez-le, réajustez la tension et remettez-le.
- Appuyez sur le gâchette pour vérifier que la pince de préhension colle étroitement et en toute sécurité à l'armature principale. Si ce n'est pas le cas, répétez les étapes décrites ci-dessus.

INFORMATIONS IMPORTANTES

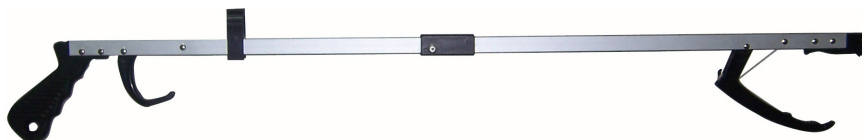
Les informations données dans cette notice d'utilisation ne doivent pas être considérées comme faisant partie de ou établissant un quelconque contrat ou engagement par Aidapt Bathrooms Limited Aidapt Wales ni ses agents ou filiales et aucune garantie n'est donnée concernant ces informations.

Nos vous remercions de faire preuve de bon sens et de ne pas prendre de risques inutiles lors de l'utilisation du produit; en tant qu'utilisateur, vous devez accepter votre part de responsabilité lors de l'utilisation du produit.

Altai France (Altai Europe Ltd)
Z.A. du Bel Air, 17D rue de Creil, 95340 BERNES-SUR-OISE, France
Tel: 01.30.34.90.84 | Fax: 01.30.34.00.68 | E-mail: altaieurope@orange.fr



Hand-Greifer



Aufbau- und Wartungsanleitung

EINFÜHRUNG

Vielen Dank für Ihren Erwerb dieses Hand-Greifers von Aidapt. Dieses Produkt wurde aus den besten verfügbaren Materialien angefertigt. Es wurde entwickelt, um bei richtiger Anwendung viele Jahre zuverlässig und störungsfrei zu funktionieren.

VM900	Hand-Greifer (825 mm)
VM901	Hand-Greifer (660 mm)
VM901B	Hand-Greifer zusammenklappbar (825 mm)
VM901D	Hand-Greifer zusammenklappbar (660 mm)
VM901F	Hand-Greifer Deluxe (610 mm)
VM901H	Hand-Greifer Deluxe (762 mm)
VM901K	Hand-Greifer Deluxe (813 mm)
VM901M	Hand-Greifer Deluxe (889 mm)

VOR GEBRAUCH

Entfernen Sie vorsichtig die Verpackung. Verwenden Sie keine Messer oder andere scharfe Instrumente, da diese die Oberfläche des Produkts beschädigen können.

Bitte überprüfen Sie Ihr Produkt vor der Verwendung auf sichtbare Schäden. Falls Sie einen Schaden erkennen oder einen Fehler vermuten, bitte verwenden Sie das Produkt nicht, sondern wenden Sie sich bitte an Ihren Händler.

VERWENDUNGSZWECK

Dieser Hand-Greifer wurde entwickelt, um Ihnen beim Greifen und Heben von Gegenständen vom Boden, vom Tisch oder aus dem Regal zu helfen. Er kann in manchen Situation auch als Anziehhilfe eingesetzt werden. Seien Sie dabei allerdings vorsichtig, da der Hand-Greifer dünne Materialien wie Strumpfhosen leicht beschädigen kann.

GEBRAUCH

Den Hand-Greifer zu benutzen, ist einfach: Halten Sie die Greifer über das Objekt, dass sie heben möchten, und drücken Sie die Griffe zusammen. Stellen Sie dabei sicher, dass das Gerät bei Ihnen gut in der Hand liegt.



Legen Sie das Objekt, dass Sie angehoben haben, auf einer ebenen Oberfläche ab, und lassen Sie die Griffe wieder los.



Prüfen Sie stets, ob sich das Objekt zum Heben eignet; versuchen Sie nicht, schwere oder fragile Gegenstände mit dem Greifer anzuheben.

Versuchen Sie keinesfalls, mit dem Greifer heiße Gegenstände anzuheben, da dies zu ernsthaften Verletzungen führen könnte.

REINIGUNG

Reinigen Sie Ihren Hand-Greifer mit einem nicht-scheuernden Reiniger oder einem milden Waschmittel und mit einem weichen Tuch. Scheuermittel, wie z.B. AJAX, oder scheuernde Schwämme können Ihr Produkt ernsthaft und irreparabel beschädigen. Stellen Sie sicher, dass sie das Gerät nach der Reinigung stets trocken wischen.

NEUVERGABE

Wenn Sie dieses Produkt neu vergeben oder gerade dabei sind, es neu zu vergeben, bitte überprüfen Sie alle Komponenten gründlich auf ihre Sicherheit.

Dazu gehören:

- Dichtheit aller Muttern/Schrauben/Rollen
- andere Schraub-/Bolzen-/Eindrück-Komponenten

Im Zweifelsfall bitte nicht verwenden oder neu vergeben, sondern sofort Ihren Händler kontaktieren.

PFLEGE & WARTUNG

Bitte führen Sie in regelmäßigen Abständen oder wenn Sie irgendwelche Bedenken haben eine Sicherheitsprüfung des Produkts durch.

- Überprüfen Sie insbesondere das Kabel, das die Greifer mit den Griffen verbindet.
- Sollte sich das Kabel aus irgendeinem Grund gelockert haben, so lösen Sie es sorgfältig und befestigen Sie es wieder mit entsprechender Spannung.
- Drücken Sie den Griff, um sicherzustellen, dass die Greifer ordnungsgemäß funktionieren. Falls dies nicht der Fall ist wiederholen Sie bitte die obigen Schritte.

WICHTIGE INFORMATIONEN

Die Informationen, die in dieser Gebrauchsanweisung angegeben sind, sind nicht Grundlage oder Teil einer vertraglichen oder anderweitigen Verpflichtung von Aidapt Bathrooms Limited, Aidapt (Wales) Ltd. oder einer ihrer Vertreter oder ihrer Tochtergesellschaften und es wird keine Garantie oder verbindliche Vertretung bezüglich der betreffenden Informationen gegeben.

Bitte handeln Sie nach gesundem Menschenverstand und nehmen Sie keine unnötigen Risiken bei der Verwendung dieses Produkts in Kauf; als Nutzer haften Sie für die Sicherheit bei der Verwendung des Produkts.

Bitte zögern Sie nicht, die Person, die dieses Produkt an Sie vergeben hat, oder den Hersteller (unten beschrieben) zu kontaktieren, wenn Sie Fragen zur Montage/Verwendung Ihres Produkts haben.

Altai Germany (Altai Europe Ltd.)
Reklamationen & Rücksendungen an:
W.H. Elektronik, Merowingerstraße 83, 47533 Kleve
Tel: 02821/971620 | Fax: 02821/12815